

anno del turismo 2013-2014



Italia-Russia

FORUM

TURISTICO-CULTURALE ITALO-RUSSO

(18-19 Settembre 2014, Palazzo Reale - Milano)



PROGRAMMA

Giovedì 18 settembre 2014

9.30 – 10.00	<p style="text-align: center;"><i>Registrazione e Welcome Coffee</i></p> <p style="text-align: right;"><i>Palazzo Reale - Piazza del Duomo, 12</i></p>
10.00 – 11.30	<p style="text-align: center;"><u>Sessione plenaria</u></p> <p style="text-align: center;"><u>Moderatore</u> <i>Raffaella Scalisi</i> Direttore Relazioni Internazionali, Comune di Milano</p> <p style="text-align: center;"><u>Saluti istituzionali</u> <i>G. Pisapia</i> Sindaco di Milano</p> <p style="text-align: center;"><i>R. Maroni</i> Presidente della Regione Lombardia</p> <p style="text-align: center;"><u>Interventi</u> <i>A. Manilova</i> Vice Ministro della Cultura e del Turismo della Federazione Russa</p> <p style="text-align: center;"><i>F. Barracciu</i> Sottosegretario di Stato ai Beni, alle Attività Culturali e al Turismo della Repubblica italiana</p> <p style="text-align: center;"><i>S. Razov</i> Ambasciatore della Federazione russa a Roma</p> <p style="text-align: center;"><i>C. Ragolini</i> Ambasciatore d'Italia a Mosca</p> <p style="text-align: center;"><i>M. Shvidkoi</i> Rappresentante Speciale della Federazione Russa per la collaborazione culturale internazionale</p> <p style="text-align: center;">Intervento del Direttore Generale Expo 2015, Piero Galli <i>“L’Expo 2015, un’opportunità per Milano, un’opportunità per il turismo”</i></p> <p style="text-align: right;"><i>Palazzo Reale, Sala Conferenze</i></p>
11.30 – 13.30	<p style="text-align: center;"><u>Sessione tematica I</u></p> <p style="text-align: center;"><i>“L’Italia sconosciuta: il territorio e i cluster turistici”</i></p> <p style="text-align: center;"><u>Moderatore</u> <i>A. Babbi</i> Direttore Generale ENIT</p> <p style="text-align: center;"><u>Relatori</u> <i>M. Parolini</i> Assessore al Turismo, Regione Lombardia</p>

A. Berlangeri
Assessore al Turismo, Regione Liguria

M. Finozzi
Assessore al Turismo, Regione Veneto

M. Baracchino
Responsabile Settore Promozione Turistica, Piemonte

E. Burioni
Direttore Azienda Promozione Turistica, Emilia Romagna

A. Tiranti
Dirigente Servizi Turismo, Regione Umbria

R. Malatesta
Puglia Promozione

R. Farella
Dirigente Ufficio per la Promozione e l'Internazionalizzazione, Provincia Autonoma di Trento

F. Primi
Associazione dei Borghi più Belli d'Italia

Palazzo Reale, Sala Conferenze

Sessione tematica II

“La Russia sconosciuta: presentazione delle potenzialità turistiche delle Regioni russe”

Moderatore

G. Sarishvili
Vice Direttore di Rosturism

Relatori

K.-B. Daaev
Ministro della Cultura della Repubblica Cecena

A. Uciurova
Ministro della Cultura della Repubblica di Kalmikiya

Y. Golubev
Capo del Dipartimento della Cultura e degli Archivi della Regione di Tambov

Y. Zakharov
Capo del Dip. del Complesso Turistico-Ricreativo e dei Resort della Regione di Altay

I. Shalyto
Presidente del Comitato per lo Sviluppo del Turismo di San Pietroburgo

E. Kaneva
Vice Presidente dell'Amministrazione del Distretto di Uglich per il Turismo e le Relazioni Internazionali

Palazzo Reale, Sala Conferenze

13.30 – 14.30	<p style="text-align: center;"><i>Pranzo</i> Palazzo Reale – Piazza del Duomo,12</p>
14.30 – 15.00	<p style="text-align: center;">Apertura della mostra di artigianato russo</p> <p style="text-align: center;">Saluti del Vice Ministro A. Manilova e dell’Ambasciatore S. Razov</p> <p style="text-align: center;">Palazzo Reale, foyer Sala Conferenze</p>
15.00 – 17.00	<p style="text-align: center;"><u>Sessione tematica III</u></p> <p style="text-align: center;">“La Russia: turismo e patrimonio culturale”</p> <p style="text-align: center;"><u>Moderatore</u> <i>A. Manilova</i> Vice Ministro della Cultura e del Turismo della Federazione Russa</p> <p style="text-align: center;"><u>Relatori</u> <i>E. Tolstaia</i> Direttore della Villa-Museo di Tolstoy “Yasnaia Poliana”, <i>progetto “Le Ville Russe”</i></p> <p style="text-align: center;"><i>S. Ivanov</i> Presidente del Comitato per il Turismo della Repubblica del Tatarstan, <i>progetto “Tatarstan – il territorio del turismo culturale”</i></p> <p style="text-align: center;"><i>E. Kalnitskaia</i> Direttore Generale del Museo-Riserva Peterhof, <i>progetto “Peterhof – la Capitale delle fontane russe”</i></p> <p style="text-align: center;"><u>Sessione tematica IV</u></p> <p style="text-align: center;">“L’Italia: turismo e patrimonio culturale”</p> <p style="text-align: center;"><u>Moderatore</u> <i>O. Cutaia</i> Direttore Generale per le Politiche del Turismo MiBACT</p> <p style="text-align: center;"><u>Relatori</u> <i>M. Colasurdo</i> Consigliere dell’Associazione Italia Russia</p> <p style="text-align: center;"><i>S. Escobar</i> Direttore del Piccolo Teatro di Milano</p> <p style="text-align: center;"><i>M. Girolami</i> Direttore Strategie Territoriali, Touring Club Italiano</p> <p style="text-align: center;"><i>Conte O. Zanardi Landi</i> Presidente dell’Associazione dei Castelli del Ducato di Parma e Piacenza</p> <p style="text-align: center;"><i>S. Pisani</i> Presidente di Cittaslow International</p> <p style="text-align: center;"><i>G. Tonini</i> Professore Università degli Studi Milano-Bicocca</p> <p style="text-align: center;"><i>F. Primi</i> Associazione dei Borghi più Belli d’Italia</p> <p style="text-align: right;">Palazzo Reale, Sala Conferenze</p>

<p>17.00 – 18.00</p>	<p style="text-align: center;"><u>Sessione tematica V</u></p> <p style="text-align: center;"><i>“Il mercato turistico visto dagli operatori”</i></p> <p style="text-align: center;"><u>Moderatore</u> <i>M. Taveggia</i> Direttore Turismo e Marketing, Comune di Milano</p> <p style="text-align: center;"><u>Relatori</u> <i>M. Caravita</i> Vice Presidente FIAVET, <i>L’offerta turistica italiana</i></p> <p style="text-align: center;">PAC Group, <i>Il turismo russo in Italia: bilancio e prospettive</i></p> <p style="text-align: center;"><i>P. Rumiantsev</i> Unione dell’Industria Turistica della Russia, <i>L’interazione del business turistico italiano e russo e la dinamica di crescita dei flussi turistici</i></p> <p style="text-align: center;"><i>G. Muscetti</i> Presidente Consorzio Valtellina Turismo, <i>La montagna e il turismo termale</i></p> <p style="text-align: center;"><i>Oksana Pustovaia</i> DG Prima Strada, <i>Gli eventi culturali come strumento di promozione turistica</i></p> <p style="text-align: center;"><i>Irina Klimkina</i> DG Travel Hunter, <i>Il turismo enogastronomico</i></p> <p style="text-align: center;"><i>A.Kurnosov</i> VDG. Academservice, <i>Le avventure degli italiani nel mondo o il “profilo” del turista italiano</i></p> <p style="text-align: right;"><i>Palazzo Reale, Sala Conferenze</i></p>
<p>18.30 – 21.00</p>	<p style="text-align: center;"><i>Cocktail offerto da la Rinascente (su invito)</i></p> <p style="text-align: right;"><i>Il Bar la Rinascente – Piazza Duomo</i></p>

Venerdì 19 settembre 2014

9.30 - 10.00

Welcome Coffee

Palazzo Reale – Piazza Duomo, 12

10.00 – 11.00

Sessione tematica I

“Le potenzialità d’investimento nel settore turistico”

Moderatori

C. Ragolini

Ambasciatore d’Italia a Mosca

T. Rybkina

Ministro della Cultura, Regione di Tula

Relatori

T. Gorelova

Capo Dipartimento Cultura, Regione di Lipetsk

S. Georgievski

Società “Arkpolis”

progetto “Nikola-Lenivets”, Regione di Kaluga

A. Alpatov

progetto “Gorod druzei”, Regione di Kirov

M. Rozkova

Direttore Turismo, Regione di Irkutsk

D. Arcuri

Amministratore Delegato Invitalia

G. Palmucci

Presidente dell’Associazione Italiana Confindustria Alberghi

Palazzo Reale, Sala Conferenze

11.00 - 12.30

Sessione tematica II

***L’Anno Incrociato del Turismo 2013-2014: i progetti realizzati
dall’Ambasciata d’Italia a Mosca, le iniziative dei privati e le prospettive
future in vista dell’Expo-2015***

Moderatore

Ambasciata d’Italia a Mosca

Relatori

C. Ragolini

Ambasciatore d’Italia a Mosca

P. Corchia

Federalberghi

	<p><i>E. Aliev</i> Capo Sezione Marketing Banca Intesa Russia</p> <p><i>G. Miani</i> Presidente dell'Associazione Via Montenapoleone</p> <p><i>E. Zemiti</i> Rappresentante de la Rinascente</p> <p><i>S. Pizzolato</i> Presidente dell'Associazione dei Negozi Storici di Eccellenza di Roma</p> <p><i>Z. Tregulova</i> DG Rosizo</p> <p><i>F. Del Corno</i> Assessore alla Cultura, Comune di Milano</p> <p style="text-align: right;"><i>Palazzo Reale, Sala Conferenze</i></p>
12.30 - 13.30	<p style="text-align: center;"><u>Tavola rotonda</u></p> <p style="text-align: center;"><i>Il ruolo delle industrie creative e delle tradizioni nazionali nello sviluppo del turismo</i></p> <p style="text-align: center;"><u>Moderatori</u></p> <p><i>P. Liakh</i> Ministro dello Sport della Regione di Perm</p> <p><i>T. Neganova</i> Direttore del complesso "Musei-Usadba Chaikovskogo", Repubblica di Udmurtia</p> <p style="text-align: center;"><u>Relatori</u></p> <p><i>D. Labusa</i> Regione di Nizhnij Novgorod</p> <p><i>M. Mugatova</i> Vice Ministro della Cultura della Regione del Dagestan, Direttore della "Casa Popolare dell'Arte"</p> <p><i>N. Gvichia</i> Direttore Generale del Dipartimento per le Informazioni Turistiche di San Pietroburgo</p> <p><i>M. Kirsanova</i> Direttore del Centro Regionale del Giocattolo di Lipetsk "Romanov"</p> <p><i>E. Krayushkina</i> Direttore dell'azienda "Khokhlomskaia Igrushka" (giocattolo Khokhloma) Città di Semenov, Regione di Nizhnij Novgorod</p> <p style="text-align: right;"><i>Palazzo Reale, Sala Conferenze</i></p>
13.30 – 14.30	<p style="text-align: center;"><i>Pranzo</i></p> <p style="text-align: right;"><i>Palazzo Reale – Piazza del Duomo,12</i></p>

<p>14.30 – 16.30</p>	<p style="text-align: center;"><u>Sessione Conclusiva</u></p> <p style="text-align: center;"><i>Firma degli accordi e Conferenza Stampa</i></p> <p style="text-align: center;"><u>Partecipanti</u></p> <p style="text-align: center;"><i>F. Barracciu</i> Sottosegretario di Stato ai Beni e alle Attività Culturali e al Turismo della Repubblica italiana</p> <p style="text-align: center;"><i>A. Manilova</i> Vice Ministro della Cultura e del Turismo della Federazione Russa</p> <p style="text-align: center;"><i>C. Ragolini</i> Ambasciatore d'Italia a Mosca</p> <p style="text-align: center;"><i>S. Razov</i> Ambasciatore della Federazione Russa a Roma</p> <p style="text-align: center;"><i>G. Pisapia</i> Sindaco di Milano</p> <p style="text-align: center;"><i>F. D'Alfonso</i> Assessore al Turismo, Comune di Milano</p> <p style="text-align: right;"><i>Palazzo Reale, Sala Conferenze</i></p>
<p>19.15 – 20.30</p>	<p style="text-align: center;"><i>Serata di Gala</i></p> <p style="text-align: center;"><i>Saluti del Vice Ministro A. Manilova, e dell'Ambasciatore S. Razov</i></p> <p style="text-align: right;"><i>Teatro Strehler - Largo Greppi, I</i></p>

Si ringraziano gli sponsor:



БАНК ИНТЕЗА

